

# Unsere Gemeinde STETTEN



## Bürgerinformation 04/2014

2100 Stetten, Schulgasse 2, Tel.: 02262/673660 Fax: 19 DW  
E-Mail: [gemeinde@stetten.gv.at](mailto:gemeinde@stetten.gv.at) <http://www.stetten.at>

Dezember 2014



Frohe Weihnachten und ein erfolgreiches neues Jahr  
wünschen Bgm. Thomas Seifert und Vbgm. Elisabeth Reiter  
sowie alle Gemeinderäte und die Bediensteten  
der Gemeinde Stetten

10 vor wien  
donau. raum. weinviertel.



**Sprechstunden:**  
Bürgermeister Thomas Seifert  
Dienstag: 7:30 bis 8:30 Uhr, Donnerstag: 17:00 bis 19:00 Uhr  
sowie nach telefonischer Anmeldung  
Gemeindeamt: Montag bis Freitag 07:30 bis 12:00 Uhr



Wir sind

Klimabündnis  
Gemeinde

Liebe Stettnerinnen und Stettner!

Das Jahr 2014 neigt sich langsam zum Ende. Aus Sicht der Gemeinde Stetten ein sehr ereignisreiches Jahr. Dank der konstruktiven Zusammenarbeit aller Fraktionen im Gemeinderat entwickelt sich Stetten immer mehr zu einer Vorzeigegemeinde. Viele Projekte wurden realisiert, vieles aber ist noch offen, welche wir nächstes Jahr realisieren wollen.



Im November hat die Firma IT Safco ihren Betrieb im neuen Gewerbegebiet aufgenommen. Die Firma Doka errichtet gerade ihr neues Werk und dieses soll im Herbst 2015 mit 70 Mitarbeiter in Betrieb gehen. Leider kommt es hier zur Zeit zu massiven Behinderungen und auch Verschmutzungen im Strassenverkehr. Wir bedauern dies sehr und bitten noch um Geduld, wir arbeiten gerade ein neues Verkehrskonzept aus.

Die neue Photovoltaikanlage wurde am 17. November montiert. Ab Jänner werden wir auf unserer Homepage monatlich einen Informationsbericht über die Stromproduktion und auch über die CO<sup>2</sup> Einsparung berichten. Sollten unsere Erwartungen des Einsparens zutreffen, werden wir weitere Projekte andenken.

Der barrierefreie Zugang zum Kircheneingang ist im November fertig geworden. Ein recht herzliches Dankeschön an alle Mithelfer. Das Projekt wird von der Gemeinde Stetten vorfinanziert und nun beim Land NÖ zur Förderung als DEV Projekt eingereicht. Eine Pflasterung des Gehweges am Friedhof würde den finanziellen Rahmen sprengen, deshalb haben wir uns entschieden, den Mittelweg neu mit „Ernstbrunner Schotter“ anzulegen. Die Friedhofsmauer wurde im ersten Abschnitt erneuert. Sobald das Wetter es im Frühjahr zu lässt, werden wir weiter sanieren.

Mit dem 3. Platz beim Blumenschmuckwettbewerb dürfen wir uns nicht zufrieden geben, da es nur eine Momentaufnahme war. Ziel ist es, dass es in Stetten das ganze Jahr sauber und gepflegt ist. Um dies zu erreichen, habe ich für die Ausgaben der Ortsbildpflege das Budget für 2015 fast verdoppelt. Ebenso werden wir in die Maschinenausrüstung des Bauhofes massiv investieren um effizienter arbeiten zu können.

Das Projekt Sammeltaxi ist gerade in der Zielgeraden. In der Gemeinderatssitzung am 18. Dezember sollen die notwendigen Beschlüsse gefasst werden.

Am 25. Jänner 2015 werden bei der Gemeinderatswahl die Weichen für die kommenden 5 Jahre gestellt. Wahlberechtigt ist jeder österreichische Staatsbürger und jeder Staatsangehörige eines anderen Mitgliedsstaates der Europäischen Union, der am Wahltag das 16. Lebensjahr vollendet hat, vom Wahlrecht nicht ausgeschlossen ist und in Stetten seinen ordentlichen Wohnsitz (Haupt-, oder Nebenwohnsitz) hat.

Das Wahlrecht ist ein hohes Gut in unserer Demokratie. Nur wer wählen geht, kann über die Zukunft unseres Ortes mitentscheiden. Nicht wählen heißt, andere entscheiden zu lassen!

Da ein Wahlkampf aber nicht wirklich in die besinnliche Adventzeit passt, halten wir uns mit Wahlinfos bewusst zurück und werden Sie ab Jänner in einer Sonderausgabe ausführlich informieren.

Den Advent haben wieder unsere „Wir Stettner Frauen“ mit ihrem Adventmarkt eingeleitet. Ich darf mich hier stellvertretend für alle Stettnerinnen und Stettner für die Organisation und Durchführung recht herzlich bedanken. Besonders gefreut hat es mich, dass die Kinderfreunde den Gemeindeweihnachtsbaum, welcher vom GR Leopold Fuhrmann gespendet wurde, geschmückt haben.

Zu den bevorstehenden Feiertagen wünsche ich Ihnen alles erdenklich Gute, Zeit für sich und ihre Familien, Angehörige und Freunde.

Für das Jahr 2015 beruflich viel Erfolg, persönliches Wohlergehen und vor allem Gesundheit!

Euer



**Thomas Seifert**  
Bürgermeister

## Bundesheer-Übung „Aegis 14“

Vom 24. bis 28. November führte das Österreichische Bundesheer gemeinsam mit der Bezirkshauptmannschaft, der Polizei und der Gemeinde die Übung Aegis 14 durch. Mit über 700 Soldaten, 11 Panzern und 150 Radfahrzeugen probte das Bundesheer die Durchsuchung von Grundstücken und Fahrzeugen nach Sprengstoff sowie die Suche nach Personen mit Gefährdungsabsicht.

Am Mittwoch fand der Informationsabend für die Bevölkerung von Stetten statt, welcher großen Anklang fand. Am Donnerstag konnte Bürgermeister Thomas Seifert neben dem Polizeichef Dr. Franz Prucher auch Frau Bezirkshauptmann Dr. Waltraud Müllner-Toifl, Generalstabschef Othmar Commenda auch unseren Verteidigungsminister Gerald Klug in Stetten begrüßen.



Vzbgm. v. Korneuburg Robert Zödl, Verteidigungsminister Gerald Klug,  
Bgm. Thomas Seifert, Pater Stephan

## Spatenstich – Fa. Doka

Am Mittwoch, den 17.09.2014 fand im neuen Gewerbegebiet der Spatenstich für das neue Werk der Firma Doka statt.



Prok. Harald Zulehner (Doka Österreich), GF Helmut Schuster (Betriebsbau Schuster), Bgm. Thomas Seifert, Jürgen Obiegli (Vorstand Doka Group Sales & Marketing), Josef Hofmarcher (Leiter Doka-Vertriebs-Reg.Wien-NÖ-Bgld.)

## Aktion „Blühendes Niederösterreich 2014“

DI Christian Kornherr von der Landwirtschaftskammer NÖ überreichte Bgm. Thomas Seifert am 1.10.2014 die Urkunde und gratulierte ihm zum erfreulichen 3. Platz der Gemeinde Stetten beim Blumenschmuckwettbewerb in der Gruppe 2, Weinviertel.



## Sanierung des Mittelweges im Friedhof

Vor einigen Tagen wurde noch die Sanierung des Mittelweges in Angriff genommen. Der Streuriesel wurde entfernt, der Weg begradigt und mit „Ernstbrunner Schotter“ überzogen.



*Aus der Gemeinderatssitzung  
vom 02. 10.2014*

## Ankauf von Straßenleuchten und eines Schaltschranks für das Gewerbegebiet II

Für die Fertigstellung der Straßenbeleuchtung in der Straße „Sandfeld“ im Gewerbegebiet II wurde beschlossen, 8 Stk. Straßenleuchten „Tornado Compact 32 LED, samt Stahlrohrmasten und Mastanschlusskästen, gemäß Angebot der Fa. Neumayer vom 01.09.2014, um einen Gesamtbetrag von € 9.787,20 inkl. MWSt sowie einen Schaltschrank, gemäß Angebot der Fa. Neumayer vom 26.08.2014, um einen Gesamtbetrag von € 1.848,38, inkl. MWSt anzukaufen und installieren zu lassen.

## Diverse Arbeiten im Gewerbegebiet II

Der Gemeinderat hat auf Empfehlung des Gemeindevorstandes folgende im Gewerbegebiet II, Sandfeldstraße, noch durchzuführende Arbeiten an die Firma Held & Francke Bauges.m.b.H., Mistelbach, vergeben:

Straßenwiederinstandsetzungsarbeiten nach Kanalbau	€ 11.441,20
Errichtung einer Versickerungsmulde	€ 19.657,50
Grabungsarbeiten für die Situierung der Straßenbeleuchtung	€ 5.760,00

Diese Preise verstehen sich exkl. MWSt.

## Erneuerung eines schadhafte Oberflächenbelüfters in der Kläranlage

Ein 40 Jahre alter Oberflächenbelüfter ist nun derart schadhafte, dass er nicht mehr repariert werden kann.

Der Gemeinderat hat daher beschlossen, den Bestbieter, Fa. AMS Wassertechnik, Matzen, mit der Lieferung und Installation des Oberflächenbelüfters „Mammutrotor“, DM 700 mm, inkl. Schallschutzhaube für den Motor, gem. Angebot vom 10.09.2014 mit einem Gesamtbetrag von € 37.830,00 exkl. MWSt, zu beauftragen.

Da es sich bei diesem Belüfter um eine Sonderanfertigung handelt, kann dieser aufgrund der langen Lieferzeit voraussichtlich erst im Februar 2015 eingebaut werden.

## Photovoltaikanlage am Kläranlagengebäude

Der Ankauf einer 9 kW-Photovoltaikanlage von der Fa. Solavolta um einen Gesamtbetrag von € 16.498,86, inkl. MWSt, wurde einstimmig beschlossen.

Am 17. November 2014 hat diese Firma die Photovoltaikanlage am Dach des Kläranlagengebäudes montiert. Die Inbetriebnahme ist bereits erfolgt.



## Ankauf von 2 Pumpen für das Kanalpumpwerk Wiener Straße

Beide Pumpen im Kanalpumpwerk Wiener Straße waren in einem so schlechten Zustand, dass der Gemeinderat beschlossen hat, diese auszutauschen.

Der Auftrag für die Lieferung von 2 Stück Tauchmotorpumpen wurde an den Bestbieter, Fa. KSB Österreich GmbH, Wien, gemäß Angebot vom 15.09.2014, um den Angebotspreis von € 15.930,00, exkl. MWSt, vergeben.

Der Einbau der Pumpen wurde von den Gemeindearbeitern durchgeführt.

## Ankauf von Spielgeräten

Der Gemeinderat hat einstimmig beschlossen, im Frühjahr 2015 ein größeres bzw. mehrere kleine Spielgeräte um einen Betrag von ca. € 5.000,00 anzukaufen. Dieser Betrag ergibt sich aus den Spenden vom Spendenkonto für Spielgeräte (€ 3.000,00) und den Erlösen der Sonnwendfeier 2012-2014. Wenn erforderlich wird dieser Betrag im Rahmen der finanziellen Möglichkeiten aufgestockt. Die Anzahl der anzuschaffenden Spielgeräte und der bzw. die Aufstellungsorte werden noch festgelegt.

## "Heizkostenzuschuss ist wichtige Hilfe für sozial Schwache"

Nach dem Beschluss der Landesregierung werden auch im Winter 2014/15 Menschen mit geringem Einkommen und MindestpensionistInnen einen Heizkostenzuschuss in der Höhe von 150 Euro bekommen.

Die Anträge für den Heizkostenzuschuss 2014/15 können ab sofort bis 30. März 2015 beim Gemeindeamt gestellt werden. „Es ist für die Menschen wichtig, schon jetzt zu wissen, dass sie diese wichtige Hilfestellung bekommen.“

Den Heizkostenzuschuss können folgende Personen erhalten:

- AusgleichszulagenbezieherInnen
- BezieherInnen einer Mindestpension
- BezieherInnen einer Leistung aus der Arbeitslosenversicherung, die als arbeitsuchend gemeldet sind und deren Arbeitslosengeld/Notstandshilfe den jeweiligen Ausgleichszulagenrichtsatz nicht übersteigt
- BezieherInnen von Kinderbetreuungsgeld, der NÖ Familienhilfe oder des NÖ Kinderbetreuungszuschusses, deren Familieneinkommen den jeweiligen Ausgleichszulagenrichtsatz nicht übersteigt

Der Gemeinderat Stetten hat in seiner Sitzung am 2. Oktober 2014 beschlossen, wie in den Vorjahren, all jenen GemeindebürgerInnen, die Anspruch auf den NÖ Landes-Heizkostenzuschuss haben, einen zusätzlichen Gemeinde-Heizkostenzuschuss in der Höhe von 100 Euro zu gewähren.

Für Menschen mit besonders geringem Einkommen ist die Planbarkeit ganz entscheidend. Schließlich müssen sie oft tatsächlich jeden einzelnen Euro ein paar Mal umdrehen.

Ihre Vizebürgermeisterin  
Elisabeth Reiter

## WINTER- DIENST 2014/2015



Die Gemeinde wird den Winterdienst heuer wieder mit Hilfe des Maschinenrings durchführen. Der Maschinenring übernimmt die Räumung der westlichen Ortschaft (ab Wienerstraße/Seebärnerstraße).

### **Trotzdem ist aber auch Ihre Mithilfe gefragt.**

Wenn Sie uns helfen und unten stehende Punkte beachten, können wir einen ordnungsgemäßen Winterdienst bewerkstelligen und sind bei der Schneeräumung schneller, was wiederum Ihnen zu Gute kommt.

- Stellen Sie Ihre Autos soweit es geht in die Garagen oder auf Eigengrund ab.
- Bitte nehmen Sie Rücksicht auf die Fußgänger und parken Sie nicht am Gehsteig.

## MUSTERUNG 2014

Am **16. Dezember 2014** findet in St. Pölten für

### **3 Stettner Burschen**



die diesjährige Stellungskommission für den Präsenzdienst statt. Es nehmen teil:

**Sladek Manuel, Sladek Marcel, Mladenovic Nikola**

## VERANSTALTUNGS- KALENDER 2015

Die Veranstaltungen für das Jahr 2015 entnehmen Sie bitte dem beiliegenden Veranstaltungskalender. Wir wünschen Ihnen viel Spaß bei den diversen Veranstaltungen.

## MÜLLABFUHRTERMINE 2015

Die Müllabfuhrtermine für das Jahr 2015 entnehmen Sie bitte dem beigelegten Abfuhrplan.

Auf vielfachen Wunsch haben wir erreicht, dass ab 2015 die Biotonnenabfuhr auch im Oktober, dieses Mal bis zum 20.10.2015, wöchentlich durchgeführt wird.

## ÖFFNUNGSZEITEN DES GEMEINDEAMTES

Am **24.12.2014** bzw. vom Montag, den **29.12.2014** bis Dienstag, den **06.01.2015** ist das **Gemeindeamt geschlossen**.

In dieser Zeit und am 23.12.2014 entfallen auch die Bürgermeisteramtsstunden.

Ab Mittwoch, den **07. 01. 2015** ist das Gemeindeamt für Sie in gewohnter Weise von 07.30 – 12.00 Uhr geöffnet.

In dringenden Notfällen rufen Sie bitte unser Notruftelefon unter der Nummer **02262/67 36 60-15** an.

## „STETTNER ÖLI“

Entleerungszeiten für den „Stettner ÖLI“:

Jeden Dienstag:

07.00 – 11.00 Uhr



Jeden Donnerstag:

07.00 – 11.00 Uhr

Wir bitten Sie, unser Kanalsystem und die Klärbecken zu schonen und die Fett- und Ölreste weiterhin mittels ÖLI in der Kläranlage von den Bauhofmitarbeitern entleeren zu lassen.

**KARTONAGEN** können ebenfalls das ganze Jahr über zu diesen Zeiten und heuer **zusätzlich am Montag, den 29.12.2014, in der Zeit von 07.00 - 11.00 Uhr**, am Kläranlagengelände abgegeben werden.

## CHRISTBAUM ABHOLUNG

In gewohnter Weise bieten wir Ihnen wieder die Abholung Ihres Christbaumes vor Ihrem Haus durch unsere Gemeindearbeiter an.

**Mittwoch, den 07. 01. 2015**  
**Bereitstellung ab 8.00 Uhr**

und

**Donnerstag, den 15. 01. 2015**  
**Bereitstellung ab 8.00 Uhr**



Wir bitten Sie, die Christbäume von Lametta und sonstigem Schmuck zu befreien, damit diese als Grünschnitt entsorgt werden können.

## 312221 VS STETTEN - LERNWERKSTATT STETTEN



Lernen mit Kopf



, Herz



und Hand



### Herbstlicher Waldausflug

Gemeinsam marschierten die Kinder der 1. und der 2. Klasse in den Stettner Wald. Dort suchten wir nach Waldelfen, die sich uns in den Strukturen der Rinde und in den verschiedensten Formen der Bäume zeigten. Außerdem sammelten wir einige Naturmaterialien, um damit eine Elfenlandschaft zu bauen. Eine besondere Entdeckung war die Gottesanbeterin, die wir eine Zeit lang genau betrachteten und sie anschließend an einem geschützten Ort absetzten.



### Projekttag 4. Klasse

Von 17. bis 19. September fuhr die 4. Klasse auf Projekttag nach Mariazell/St. Sebastian. Teamwork und körperliche Anstrengung standen dabei im Mittelpunkt.

Nach dem Bogenschießen am ersten Nachmittag, wo es um Kraft und Präzision ging, marschierten wir gleich in die Kletterhalle und die Kinder konnten ihre Kraft und ihre motorischen Fähigkeiten testen.



Trotz dem Versprechen, dass um 10 Uhr eine Party beginnen würde, schliefen die ersten Kinder bereits um halb zehn Uhr. Dementsprechend fit starteten wir in den nächsten Tag. Der begann nach dem Frühstück mit einem dreiviertelstündigen Fußmarsch zum Erlaufsee. Dort angekommen, warteten bereits unsere Betreuer auf uns. Nach einer kurzen Einschulung mussten die Kinder in zwei Gruppen aus Holzrundlingen, Fässern und Schnüren mit einer bestimmten Knotentechnik ein Floß bauen. Das war wirklich Schwerstarbeit. Doch beiden Teams gelang es, ein tragfähiges Floß herzustellen. Natürlich durften sie es auch auf dem Erlaufsee testen, was viel Spaß gemacht hat. Zur Freude aller fiel niemand ins Wasser.



Nach einer romantischen Mittagspause direkt am See, wechselten wir in den gegenüberliegenden Hochseilklettergarten. Nach einer kurzen Einschulung stiegen wir in unendliche Höhen empor. Es war beeindruckend, wie mutig, ausdauernd, konzentriert und geschickt alle Kinder diese Aufgabe gemeistert und ihre Ängste überwunden haben. Hilfsbereitschaft war in dieser luftigen Höhe kein leeres Wort, sondern Selbstverständlichkeit.

Danach war es Zeit, den Weg zurück zum Quartier – natürlich zu Fuß – anzutreten. Haben einige beim Hingehen noch gejammert, so war beim Nachhausegehen nichts mehr davon zu hören. Anscheinend waren schon alle zu müde zum Jammern. An diesem Tag schliefen die Kinder noch früher als am Vortag ein.

Viel zu schnell brach der letzte Tag an. An unserem letzten Vormittag stand eine Teamolympiade an. Neben Entenweitwurf und Käferwettrennen standen auch knifflige Rettungsaktionen auf dem Programm. Durch Engagement und guter Zusammenarbeit konnten alle Teams ihre Aufgaben bravourös lösen.

Mit einem Schuss Selbstvertrauen mehr im Koffer ging es nach dem Mittagessen wieder zurück nach Hause. Trotz aller Vorfreude auf die Eltern wären manche noch gerne länger geblieben.

### Demokratiewerkstatt

Am 26. September besuchte die 4. Klasse die Demokratiewerkstatt im Palais Epstein in Wien.

## 312221 VS STETTEN-LERNWERKSTATT STETTEN



Lernen mit Kopf



, Herz



und Hand

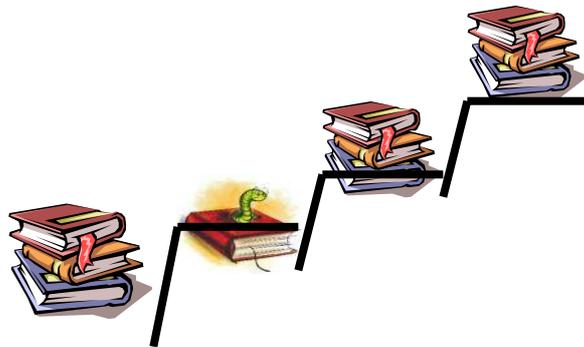


Der Workshop, der auf dem Programm stand, hieß „Zeitreise Republik: Gestern – heute - morgen“. In fünf Gruppen wurden die Themen „Unsere Republik“, „Politik und Medien“, „Frauen dürfen wählen“, „Die Mächte in Österreich“ und „Neutralität“ bearbeitet und die Ergebnisse in einer Zeitung veröffentlicht. Diese kann unter [http://www.demokratiewebstatt.at/uploads/tx\\_parlamentcalendar/2014/09/91957.pdf](http://www.demokratiewebstatt.at/uploads/tx_parlamentcalendar/2014/09/91957.pdf) aufgerufen werden.

Begriffe wie Neutralität, Staatsvertrag, Gewaltentrennung usw. scheinen zwar für Volksschulkinder sehr schwer zu verstehen zu sein. Wie man aber anhand der Zeitung sieht, ist es mithilfe von Zeichnungen, Vergleichen und einfachen Erklärungen zu schaffen.



## Stett'ner Leihbibliothek WIENER STRASSE 6



### DAS WAR 2014:

Wir blicken wieder auf ein Jahr zurück:

Am 25. Juli 2014 haben wir mit 13 Kindern unseren Spieleabend verbracht. Von 17:00 Uhr bis 21:00 Uhr war geplant die mitgebrachten, vorgestellten Gesellschaftsspiele durchzuprobieren. Letztendlich wurden nebenbei auch Palatschinken gebacken und mit viel Marmelade und Schokolade verzehrt. Um 21:00 Uhr konnten unserer Spieler kein Ende finden und ihre Eltern mussten vertröstet und auf einen kurzen Spaziergang geschickt werden, welcher für manche „Wanderer“ im Gasthaus Schweinberger endete. Dort wurden die Kinder dann persönlich gegen 22:00 Uhr übergeben.

Die üblichen Donnerstag Öffnungszeiten werden in letzter Zeit häufig von Schülern besucht, welche die Volksschule hinter sich gelassen haben und schon „flügge“ in anderen Ortschaften ihre Bildung genießen. Mein Bestreben, dass diese fast Jugendlichen ihre Zusammengehörigkeit in der Bibliothek pflegen können, scheint zu gelingen!

Hier sei vermerkt, dass die Bibliothek neben den Lesern und/oder Schülern auch dem Babytreff und dem Gitarrenunterricht ein gemütlicher und willkommener Rückzugsort ist.

Unsere Öffnungszeiten sind Donnerstag jeweils von 15:00 Uhr bis 18:00 Uhr am:

8. + 22. Jänner

5. + 19. Feber

5. + 19. November

Wir wünschen Ihnen ein wunderschönes, besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2015!!!

Auf Ihr Kommen freut sich

Das Bibliotheksteam

## Die Kinderfreunde Stetten

Liebe Stettnerinnen,  
liebe Stettner,

wir blicken auf ein sehr abwechslungsreiches und spannendes Jahr 2014 zurück. Unser Jubiläumsjahr haben wir mit dem Kochen mit Kindern im Rahmen des Stettner Ferienspiels abgeschlossen.

Unser Programm wird von groß und klein gerne angenommen. Unsere Bemühungen für die Stettner Kinder regelmäßig Freizeitangebote zu organisieren werden durch die große Begeisterung und die vielen strahlenden Gesichter belohnt. Dafür investieren wir gerne unsere Zeit!

Unser Angebot ist breit gefächert und zu den Höhepunkten zählen unser traditioneller Kindermaskenball im Jänner, den es bereits seit Beginn an gibt, und zum anderen der Tagesausflug im Juli, seit einigen Jahren auch die Ostereiersuche im März/April, und der Kinderflohmart im Frühling und Herbst.

Leider müssen wir heuer das Warten aufs Christkind aufgrund zu weniger Anmeldungen in den vergangenen Jahren absagen.

Das Team rund um unsere Obfrau Martina Simon ist bemüht, ein attraktives Programm zusammenzustellen, um den Kindern eine abwechslungsreiche Alternative zur Freizeitgestaltung bieten zu können.

Jeder der monatlichen Heimabende an einem Samstagnachmittag steht unter einem besonderen Motto. Mit Feuereifer und großer Hingabe basteln, malen und gestalten die Kinder mit den verschiedensten Materialien und präsentieren ihr Kunstwerk stolz ihren Eltern.



Natürlich richten wir uns nach den Festen im Jahreslauf, so basteln wir jeweils rechtzeitig vor diesen z. B. ein Osternest, ein Muttertags- und Vatertagsgeschenk oder auch einen Adventskalender.

In diesem Jahr haben die Kinder Christbaumschmuck für den Gemeindechristbaum vor dem Gemeindehaus gebastelt. An einem Samstagnachmittag haben einige Kinder den Christbaum zusammen mit unserem Herrn Bürgermeister Thomas Seifert und Frau Vizebürgermeisterin Elisabeth Reiter geschmückt.

Besonders freut es uns, dass es nach dieser langen Zeit immer noch möglich ist mit einem motivierten Team, das ehrenamtlich in der Freizeit tätig ist, Aktivitäten für die Kinder anzubieten, die diese gerne annehmen und sehr zahlreich daran teilnehmen. Die große Freude der Kinder bestätigt uns in unserer Arbeit.

Die Planung für das nächste Jahr hat bereits begonnen, die Termine sind fixiert, und es warten wieder viele „bunte“ Nachmittage auf die Kinder.

Die Anmeldung für die einzelnen Heimabende erfolgt wie immer bis spätestens eine Woche davor bzw. bis zu den Anmeldeterminen der jeweiligen Veranstaltung (z.B. Ausflug, Nikolowanderung, ...) ausschließlich bei Martina Simon (Franz-Zeißl-Weg 22, Tel.0699/10492862). Sie können Ihre Kinder aber auch rechtzeitig unter unserer Emailadresse [Kinderfreunde\\_Stetten@gmx.at](mailto:Kinderfreunde_Stetten@gmx.at) anmelden.

Bitte beachten Sie, dass die Anmeldungen erst nach Rückbestätigung von Martina Simon fixiert sind. Anmeldungen nach Anmeldeschluss können aus organisatorischen Gründen leider nicht berücksichtigt werden.

Falls Sie Lust bekommen haben ebenfalls mit den Kindern zu arbeiten und Teil unseres Teams werden möchten, dann nehmen Sie einfach mit uns Kontakt auf. Wir freuen uns über jede helfende Hand. Natürlich besteht auch die Möglichkeit jederzeit bei den Kinderfreunden Stetten Mitglied zu werden.

Wir wünschen Ihnen allen eine ruhige und besinnliche Weihnachtszeit, Frohe Weihnachten und ein Glückliches Neues Jahr 2015!



**NEWS  
DER→**



## WIR STETTNER FRAUEN

"WIR STETTNER FRAUEN" durften in diesem Jahr den 14. Adventmarkt abhalten.

Es freut uns ganz besonders, dass diese Veranstaltung jedes Jahr so gut angenommen wird. Zuerst einmal ein herzliches Danke an die Kinder der Volksschule. Sie haben mit ihren Liedern wieder festliche Stimmung verbreitet. In diesem Zusammenhang auch unseren Dank an die Lehrer und auch an die Eltern. Sie haben ihre Zeit zur Verfügung gestellt und dadurch auch das Dorfleben mit ihren Kindern bereichert.

Bedanken möchten wir uns auch bei der Gemeinde, die uns in diesem Jahr ganz besonders tatkräftig unterstützt hat.

„WIR STETTNER FRAUEN“ haben eine große Palette an selbst hergestellten Dingen angeboten: Kekse, Adventkränze, Handarbeiten, Marmeladen, Seifen, Schmuck, div. Kräutermischungen und Geschenkartikel. Die Kinder vom Kindergarten und von der Volksschule haben auch wieder fleißig mitgeholfen und jeweils ihren Stand betreut.

Um das Programm abzurunden wurde mit den Kindern gebastelt und Kekse gebacken. Unser kleines Buffet und die selbst gebackenen Kuchen haben auch wieder großen Anklang gefunden.

Nun möchte ich aber noch meinen Dank an dieser Stelle an alle Aussteller und ganz besonders an meine Kolleginnen richten. Ohne euren Einsatz gebe es den Adventmarkt nicht und ohne euch könnten wir nicht einen Teil unserer Einnahmen einem karitativen Zweck zuführen. DANKE!

„WIR STETTNER FRAUEN“ wünschen ein recht frohes und besinnliches Fest, einen guten Rutsch und viel Gesundheit im neuen Jahr. Wir würden uns auch sehr über Nachwuchs freuen. Kommen Sie doch einfach einmal bei uns vorbei.

Eva Meyerhofer  
Obfrau

„WIR STETTNER FRAUEN“

## STETTNER MUSIK(ER)LEBEN



### Musik(er)leben NEWS

Das Semester ist sehr gut angelaufen und wir freuen uns über ein paar Neuigkeiten zu berichten.

- 1) **Julia Wieser** bereichert seit Oktober unser Team mit den Instrumenten **Trompete**, **Saxophon** und **Klavier**. Julia hat noch viel Kapazität und freut sich über jede Menge neue SchülerInnen. Der Einstieg ist selbstverständlich jederzeit möglich.
- 2) Seit heuer bieten wir auch wieder **musikalische Früherziehung** an. Der erste Kurs ist bereits mit 7 begeisterten jungen Menschen im Kindergartenalter angelaufen. Das Besondere daran ist, dass der Unterricht direkt im Kindergarten II stattfindet und somit eine große Erleichterung für die dazugehörigen Eltern bedeutet. Die Lehrerinnen **Betty Neuwirth** und, auch neu im Team, **Lisa-Marie Hartner** betreuen die Kinder in diesem Kurs. Aufgrund des großen Erfolges sind die Beiden bereit, bei Interesse, weitere Kurse anzubieten. Informationen dazu gibt es jederzeit unter unseren Kontaktdaten.
- 3) **Betty Neuwirth** unterrichtet neben Klavier und der musikalischen Früherziehung auch **Blockflöte**. Dieses Instrument bietet sich zum Einstieg in die Instrumentalwelt optimal an. Betty hat noch ausreichend Kapazitäten in diesem Fach und freut sich über weitere Anmeldungen.

Informationen oder Anmeldungen:  
Kurt Hirschfeld  
Email: [musikerleben@a1.net](mailto:musikerleben@a1.net)  
Tel.: 02262/75717

Im Namen des gesamten Musik(er)leben Teams wünsche ich Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein herzliches Prosit 2015.

Mit musikalischem Gruß

Kurt Hirschfeld

*Frohe Weihnachten und ein glückliches Jahr 2015*



*wünscht Ihnen*



## Kreativ Stetten

Das Bildungs- und Heimatwerk Stetten wünscht allen Stettnerinnen



und Stettnern ein gesegnetes Weihnachtsfest und für 2015 alles Gute. Bleiben Sie gesund, damit ich Sie im nächsten Jahr bei der einen oder anderen Veranstaltung wieder begrüßen kann.

Die Leiterin Christine Kubitza



### 3. NÖ KINDER – MALSCHULE

Die 3. NÖ Kinder – Malschule hat das zweite Semester mit viel Freude und Ausdauer absolviert. Als Abschluss für das heurige Jahr laden wir alle Malschüler ein, mit uns

**am SAMSTAG, den 13. Dezember 2014**  
**von 12:00 bis 16:30 Uhr**

die Gemälde für unsere kleine **Vernissage vorzubereiten.**

Um 14:00 Uhr wird uns Nanou mit ihren Gitarrenschülern musikalisch in den Advent begleiten. ABER davor gibt es um 14:00 Uhr Pizza!!!

Nicht vergessen: Auch Malkinder des 1. Kurses sind natürlich auch mit dabei!!!

**Bitte um telefonische Anmeldung bei Helga Wegenstein: Tel.: 0650/9688645 bis Donnerstag, 11. Dezember 2014.**

Für unsere Vernissage ist Samstag, der 21. Februar 2015 vorgemerkt!

**ACHTUNG:** Der nächste Malkurs startet Mitte Mai 2015!

**Wir „die Malbegleiterinnen“ wünschen allen einen besinnlichen Advent und ein friedliches Weihnachtsfest!**

Helga, Helgi und Sonja!

## Baby- & Kleinkindtreffen

Wir laden alle Mütter, Väter, Omas... mit Baby oder Kleinkind zu einem gemütlichen Kennenlernen ein.

**Termine:** Freitag, 10:00 - 11:30 Uhr

**09. + 23.01.2015**

**13. + 27.02.2015**

**13. + 27.03.2015**

**Ort:** Bibliothek Stetten  
Wienerstraße 6

Bitte nehmt eine Krabbeldecke & Spiel- sachen für euer Kind mit, keine Anmeldung erforderlich.

Auf euer Kommen freuen sich

Eva Gruber  
Tel.: 0650/ 2248411

Roswitha Prinz-Mammerler  
Tel.: 0650/ 9400401

Sabine Hiemetzberger  
Tel.: 0660/ 66033708



### 1944er Jahrgangstreffen in Stetten

Der Initiative der Familie Arthaber ist es zu verdanken, dass sich in Stetten der Geburtsjahrgang 1944 jährlich ein- bis zweimal beim Heurigen trifft und auch immer wieder gemeinsame Ausflüge veranstaltet. Im heurigen Jubiläumsjahr trafen sich die rüstigen Siebziger noch immer im Kreise ihrer Lehrerin der 1950er Jahre und mit Musikbegleitung beim Buschenschank Jatschka.



Siehe Foto von links:

Erwin Wagner, Siegfried Koblinger, Waltraud Tomola, die damalige Lehrerin Anfang der 1950er Jahre Martha Paulawitsch, Renate Holzer, Elfriede Tikale, Stefanie Wittek, Hilda Vizral, Stefanie Minarik, Annelore Schuller, Erna Matich, Elfriede Kaiserseder, Elfriede Kuglinger, Josef Arthaber und Franz Pfaffl.

# INFO--INFO--INFO--INFO



Am 22. Oktober hatten wir unseren Herbstausflug zum „Weltkulturerbe Semmering“. Das Wetter war leider nicht so toll, dafür war unsere Stimmung umso besser. Nach einem ausgiebigen Frühstück wurden wir gleich in Gloggnitz von unserer Reiseleiterin empfangen, die uns durchs Weltkulturerbe begleitete. Vom Bahnhof Payerbach fuhren wir planmäßig pünktlich mit dem Zug über die von Carl Ritter von Ghenga erbaute Strecke bis zum Semmering. Unsere Reiseleiterin erzählte auch von Schwierigkeiten während des Baues und so manche Einzelheiten dazu. 20.000 Arbeiter waren 6 Jahre daran beschäftigt und ca. 1000 verloren dabei ihr Leben. Nach einem guten Mittagsschmaus mit ein wenig Turbulenz ging es dann wieder mit dem Bus zu dem berühmten „20 Schilling Blick“, der auf der Rückseite der ehemaligen 20 S Banknote aufgedruckt war. Wir durchfuhren die Adlitzgräben, sahen weitere berühmte Viadukte und schlossen in Payerbach bei einer Multimedia-Show im Vinodukt mit einer Weinverkostung ab. Den Abschluss bildete ein Top-Heuriger in Guntramsdorf.



Ein Blick in die Ferne



Am Mittwoch, den 10. Dezember 2014 gibt es um 16 Uhr wieder unsere bereits obligatorische kleine Weihnachtsfeier in der Bibliothek, musikalisch umrahmt von der Gruppe „Weinviertler Kleeblatt“!

Für das kommende Jahr ist einmal ein zweitägiger Ausflug mit einer Nächtigung in die Steiermark geplant!!!

Die neuen Termine unserer 55 plus Treffen in der Gemeindebibliothek für das 1. Halbjahr 2015 zum Vormerken:

Mittwoch, 14. Jänner 2015  
Mittwoch, 11. Februar 2015  
Mittwoch, 11. März 2015

Mittwoch, 8. April 2015  
Mittwoch, 13. Mai 2015  
Mittwoch, 10. Juni 2015

### Ein kleines Adventsgedicht

Die Lebensuhr ganz langsam tickt  
und trotzdem ist man nicht geknickt,  
denn jedes Jahr zur Winterzeit,  
wenn es draußen friert und schneit,  
wird das Dasein wieder bunter  
und man fühlt sich frisch und munter.  
Wenn im Kamin ein Feuer brennt,  
dann ist er da - der schöne Advent.

Es wünscht Ihnen und Ihren Familien ein frohes, gesundes und zufriedenes Weihnachtsfest sowie alles Gute im neuen Jahr 2015

Ihre Vizebürgermeisterin  
Elisabeth Reiter

### Eines für alle. Weiches Wasser von der EVN.

Klarheit, Frische und der Härtegrad spielen bei der Wasserqualität eine wichtige Rolle. Beispielsweise im Geschmack oder auch beim Gebrauch von Haushaltsgeräten. So beliefern wir von EVN Wasser unsere Gemeinden mit weichem Wasser und sorgen durch regelmäßige Kontrollen für konstante Werte.

Durch die stetige Erschließung ergiebiger Quellen und Brunnenfelder in den Regionen Niederösterreichs haben wir von EVN Wasser heute ein Leitungssystem von über 2.300 km Länge geschaffen. Der beständige Ausbau von Ringleitungen lässt das moderne Netzwerk noch enger zusammenwachsen.

Die Gemeinden Niederösterreichs sind für uns mehr als nur Kunden. Sie sind unsere Partner. Und so versorgen wir sie nicht nur mit dem kostbaren Nass, sondern auch mit bestem Service und individueller Beratung.

Die „Trinkwasser Qualitätsauskunft“ beispielsweise zeigt Ihnen die spezifischen Trinkwasserwerte Ihrer Region.

Diese und weitere Informationen finden Sie auf [www.evnwasser.at](http://www.evnwasser.at).

**EVN**

Die EVN ist immer für mich da.



### Kalender 2015

Auch heuer gibt es einen Kalender für die Stettner Bevölkerung. Das Motto des Kalenders 2015 lautet: „Zeichnungen aus Stetten“, Schüler der 3. Klasse Volksschule des Schuljahres 2013/14 haben Motive vom Ort gezeichnet. Es werden wie gewohnt auch alle Termine wie Müllabfuhr, Veranstaltungen, Heurigenausschankzeiten etc. enthalten sein. Die Verteilung der Kalender erfolgt gegen Ende Dezember 2014.

### 2014 – Eine Rückschau

Am 23. Jänner fand die Generalversammlung mit den Mitgliedern statt.

### Dorfputz

Der schon traditionelle Dorfputz fand in Abstimmung mit der Gemeinde am 22. März statt.



Etwa 20 Personen folgten dem Aufruf des Obmanns und fanden sich am Samstagmorgen vor dem FF Haus Stetten ein und reinigten Straßen, Plätzen und Grünflächen. Nach der Arbeit lud der DEV alle, die mitgearbeitet haben, zu einer Jause beim Heurigen ein.

### Löschteich

Das Projekt "Attraktiverung Löschteich" wurde am 12. April fortgesetzt. Der DEV kaufte Sträucher und eine neue Gartensitzbank



zur Gestaltung des Löschteiches. Herr Ing. Prof. Holzer plante die Anordnung der Pflanzengruppen. Unser Ansuchen auf eine Förderung für die Neugestaltung des Löschteichs wurde positiv bewertet, die Fördersumme wurde zur Ortsverschönerung verwendet. Auch im Jahr 2015 wird das Projekt weitergeführt.

### Gratis Blumen

Zum fünften Mal gab es am 3. Mai für alle Bewohner „Gratis Blumen“. Mit dieser Aktion tragen wir zur Verschönerung



unseres Ortes bei und wir werden auch im kommenden Jahr Blumen ausgeben.

### Neue Broschüre

Eine neue Broschüre mit dem Titel "Sehenswürdigkeiten aus Stetten" wurde ergänzend zum Flyer aufgelegt. In dieser Broschüre werden die Sehenswürdigkeiten umfangreicher beschrieben. Die neue, 32-seitige Broschüre liegt bei allen Heurigen im Ort, in der Perlen- und Fossilienwelt Weinviertel sowie am Gemeindeamt Stetten zur freien Entnahme auf.



### • Vorschau auf 2015

Mitte Februar findet die Generalversammlung mit Neuwahl des Vorstandes statt. Der genaue Termin wird allen Mitgliedern bekannt gegeben.

Auch im kommenden Jahr werden wir zur Verschönerung und Erneuerung unseres Ortes gemeinsam mit der Gemeinde verfolgen und haben dafür schon einiges geplant:

- Dorfputz
- Gratis Blumen
- Teilnahme am NÖ Blumenschmuck-Wettbewerb
- Weiterführung am Projekt Löschteich
- Zusammenarbeit mit dem Weinbauverein zur Erneuerung der Trockensteinmauer beim Schauweingarten (Himmelweg)

Des Weiteren sind diverse Vorträge und Informationsveranstaltungen geplant.

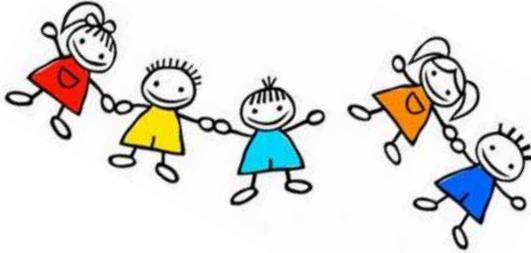
Über die genauen Termine im Einzelnen werden wir rechtzeitig informieren.

\*\*\*\*\*

Wir wünschen allen Stettnerinnen und Stettnern eine schöne Weihnachtszeit sowie ein erfolgreiches Jahr 2015!

Der Vorstand

## Einladung zur Einschreibung in den Kindergarten



Alle Eltern, deren Kinder bis Dezember 2013 geboren sind, laden wir recht herzlich zur Einschreibung ein. Weiters sind alle Eltern der Kinder des Jahrganges 2012 (die noch nicht im Kindergarten eingeschrieben sind) herzlich eingeladen.

Wann: **20. Jänner 2015** von  
**13:00 – 16:00 Uhr**  
Wo: **Gemeinde Stetten**

Was ist mitzubringen?

- **Meldezettel**
- **Geburtsurkunde des Kindes**

Ich freue mich auf Ihr Kommen!

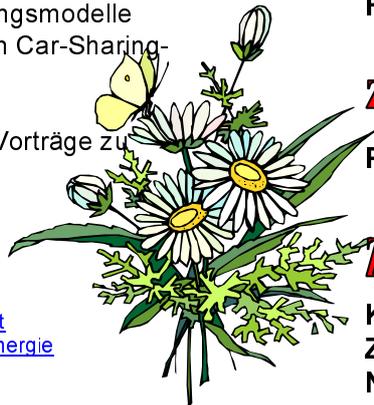
Theresia Wolf  
(Leitung Kindergarten I+II)



**Unternehmensberatung für Erneuerbare Energien**  
**Beratung von Unternehmen, Gemeinden und Bürgern**

- Photovoltaik – Projektleitung, Wirtschaftlichkeitsberechnung, Beteiligungsmodelle
- E-Mobility- Entwicklung von Car-Sharing-Modellen
- Energieberatung
- Bewusstseinsbildung und Vorträge zu Erneuerbaren Energien

**Kontaktdaten:**  
Ing. DI(FH) Susanna Zitz  
Mobil: +43-676-42 05 907  
E-Mail: [office@die-schlaue-energie.at](mailto:office@die-schlaue-energie.at)  
Homepage: [www.die-schlaue-energie.at](http://www.die-schlaue-energie.at)  
<https://www.facebook.com/dieschlaueenergie>



## Einwohnerdaten

Mit Stichtag **01. 12. 2014** sind in unserer Gemeinde **1.528 Einwohner** gemeldet. Von diesen sind **199 Zweitgemeldete**, sodass **1329 Personen** ihren **Hauptwohnsitz** in der Gemeinde Stetten haben.

Eheschließungen, Geburten und Sterbefälle vom 01. Juni 2014 bis 01. Dezember 2014:

### Eheschließungen

**Mörtinger Martin und Soltys Veronika, Hof Äcker 2**  
**Wiedeck Michael und Bettina, Schloßgasse 23**  
**Hippmann Andreas und Martina, Werkstraße 13/2**  
**Gaier Roman und Claudia, Seebärner Straße 24**  
**Prinz Martin und Roswitha Prinz-Mammerler, Kellergasse 1a**

### Geburten

**Traxler Katharina Angelika, Rudolf-Eisler-Str.11**  
**Wiedeck Adrian Erwin, Schloßgasse 23**  
**Ebner Felix, Schloßgasse 3**  
**Alimanovic Elias Daniel, Hauptstraße 57/2**  
**Kchok Lina, Leopoldgasse 43**  
**Masopust Lena Marie, Schloßgasse 43**  
**Amon Daniel, In Langen Kirchbergen 18**  
**Jänicke Mia, Hauptstraße 76**  
**Molzer Mateo, Hauptstraße 4**

### Sterbefälle

**Kurz Michael, Hauptstraße 30**  
**Sailer Ernestine, Am Teiritz 14**  
**Fürst Johann, Neubergstraße 49**  
**Schmid Klaus-Dieter, Neubergstraße 42/2**  
**Molzer Hermine, Hauptstraße 46**

### Jubiläen von Oktober-Dezember 2014:

## Wir gratulieren unseren Jubilaren

### zum 85. Geburtstag:

**Fürst Josef, Hauptstraße 13**

### zum 90. Geburtstag:

**Pfaffl Maria, Seebärner Straße 10b**

## zur Diamantenen Hochzeit:

**Koll Rudolf und Maria, Am Teiritz 6**  
**Zaussinger Georg und Rudolfine, Neubergstraße 63**

# Weihnachten in der Perlen- und Fossilienwelt

am Sonntag, 7.12. und 21.12.2014

Für das leibliche Wohl sorgen Punsch, Kekse, Schmalzbrot und Co.

- \* 14.00 Uhr: Turittellas lustige Weihnachtslesung für Kinder
- \* 15.00 Uhr: Weihnachtssingen mit dem Kinderchor
- \* 16.00 Uhr: Besuch vom Nikolaus mit kleiner Überraschung für alle Kinder
- \* Schätzspiel mit tollem Preis

**20% auf Ihren Weihnachtseinkauf!**

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Homepage: [www.fossilienwelt.at](http://www.fossilienwelt.at)  
 Öffnungszeiten: täglich von 10.00 bis 17.00 Uhr (Montag Ruhetag) • Adresse: 2100 Stetten, Austerplatz 1




## \*\*\*\*\* TERMINE \*\*\*\*\*



### FRIEDENSLICHT

Das K. u. K. Dragoner-Regiment Graf Pejacevich freut sich, so wie jedes Jahr, am **24. 12. 2014** Ihnen das Friedenslicht bringen zu dürfen. Wir laden Sie ein, das Friedenslicht für Ihre Weihnachtsfeier zu sich nach Hause zu holen. Kammersängerin Ulrike Steinsky singt für Sie „Stille Nacht, heilige Nacht“.

Termin: Stetten, vor dem Pfarrhof (Am Anger) um ca. 13.15 Uhr



### WEITERE VERANSTALTUNGEN

Freitag, 16.01.2015	17.00 Uhr	Gasthaus Schweinberger	Neujahrsempfang der Gemeinde Stetten
Samstag, 17.01.2015,	20.00 Uhr	Gasthaus Schweinberger	Feuerwehrball der FF Stetten
Samstag, 14.02.2015,	15.00 Uhr	Turnsaal der VS Stetten	Kindermaskenball der Kinderfreunde
Montag, 16.02.2015,	18.00 Uhr	Kulturhaus Stetten	13. Weiberfas'nacht der „Wir Stettner Frauen“
Freitag, 20.02.2015	17.00 Uhr	Kulturhaus Stetten	Heringsschmaus der SPÖ Stetten
Samstag, 21.02.2015	20.00 Uhr	Clubhaus des SV Stetten	Playbacknight des SV Stetten
Samstag, 21.02.2015	16.00 Uhr	Pfarrsaal	Erste Hilfe Kurs für Tiere
			Veranstalter: BHW Stetten
Samstag, 21.02.2015	10.00 Uhr	Bibliothek	Präsentation von Acrylbildern der 6-10 jährigen Schüler der Kindermalschule Stetten

### ÄRZTEWOCHENENDDIENSTE

Dr. Reif Kurt	Rückersdorf-Harmannsdorf	02264/6488
Dr. Kaiser Ernst	Rückersdorf-Harmannsdorf	02264/7219
Dr. Fidler-Straka Gabriela	Spillern	02266/80825
Dr. Jell Marcus	Stockerau	02266/609

Wir bitten Sie, betreffend der Wochenend- und Feiertagsdienste, direkt Ihren Hausarzt zu kontaktieren. Sollte dieser nicht der diensthabende Arzt sein, macht Sie ein Tonband darauf aufmerksam, welcher Arzt zur Verfügung steht. **(ACHTUNG: gilt NICHT für Privatärzte).**

#### Impressum:

Eigentümer und Herausgeber: Gemeinde Stetten, 2100 Stetten, Schulgasse 2  
 Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Thomas Seifert  
 Redaktionsreferat: Gemeindeamt Stetten, Tel.: 02262/673660  
 Herstellung: Print Factory, 1210 Wien, Richard-Neutra-Gasse 9